

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

LIONS NORD L.ST-LOUIS

Main player list table for VIS team with columns: NO., NOMS - NAMES, BUTS GOALS, ASS., ASS., TEMPS TIME, PÉR. PER.

LOC NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

FORESTIERS D'AMOS

Main player list table for LOC team with columns: NO., NOMS - NAMES, BUTS GOALS, ASS., ASS., TEMPS TIME, PÉR. PER.

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES

MINEURES - MINORS / AUTRES - OTHERS

Table with columns: N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

PUNITIONS - PENALTIES

AUTRES - OTHERS / MINEURES - MINORS

Table with columns: N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table for shootouts with columns: BUT GOALS, (LETTRES MOULÉES) GREG ORSINI, ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH, etc.

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table for shootouts with columns: BUT GOALS, (PRINTED LETTERS) SERGE TREPANIER, etc.

Summary table for VIS team with columns: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, etc.

Summary table for LOC team with columns: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, etc.

FRANC JEU / TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

Table with columns: FRANC JEU, TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT, SPECTATEURS / SPECTATORS

POINTEGE FINAL / SCORE (LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / OFFICIALS (PRINTED LETTERS)

Table with columns: JUGE DE BUT GOAL JUDGE, ANNONCEUR ANNOUNCER, etc.

POINTEGE FINAL / SCORE (PRINTED LETTERS)

Table with columns: JUGE DE LIGNES LINESMAN, ARBITRE REFEREE, etc.

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT / FRANC JEU

Table with columns: DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, etc.